

AARON

German Bike Brand

Happy?



Es hat alles geklappt? Dann würden wir uns freuen, wenn Du uns auf Amazon eine Produktbewertung hinterlässt.



Dadurch erleichterst Du anderen Kunden eine Kaufentscheidung zu treffen.

Unhappy?



Du hast Probleme bei der Montage oder sonstige Fragen zum Produkt? Kontaktiere jederzeit unseren freundlichen Kundenservice: support@aaron-parts.com

Wir finden eine zufriedenstellende Lösung für Dich!

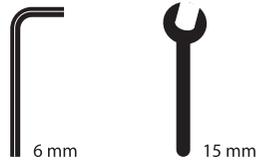
Anleitungs-Version: 2.0

Scan me!



MM Commerce GmbH
 Provinostr. 52
 86153 Augsburg
 Germany
www.aaron-parts.com
support@aaron-parts.com

1 Benötigtes Werkzeug



6 mm Inbusschlüssel oder 15 mm Maulschlüssel

2 Markierung

Bevor Sie die Pedale montieren, müssen Sie auf die Markierung der Pedale achten. Es gibt ein rechtes (R) und ein linkes (L) Pedal.

Für eine einfache Montage, empfehlen wir ein wenig Montagefett.



3 Linkes Pedal

Das mit L markierte Pedal gehört zur linken Seite und wird an der Pedalachse gegen den Uhrzeigersinn (Drehmoment 35 Nm / 310 lbf.in) angezogen.



4 Rechtes Pedal

Das mit R gekennzeichnete Pedal gehört zur rechten Seite und wird im Uhrzeigersinn an der Pedalachse angezogen (Drehmoment 35 Nm / 310 lbf.in).



5 Nach 50 km Fahrt



Wir empfehlen die Pedale nach 50 Kilometern nochmal auf festen Sitz zu prüfen und etwas nachzuziehen.

Manual for City pedals

- 1. Required tools**
6 mm Allen key or 15 mm open-end wrench
- 2. Marking**
Before mounting the pedals, you have to pay attention to the marking of the pedals. There is a right (R) and a left (L) pedal.

For an easy installation we recommend to use a little bit of mounting grease.
- 3. Left pedal**
The pedal marked with the L belongs to the left side and is tightened counter clockwise at the pedal axis (torque 35 Nm / 310 lbf.in).
- 4. Right pedal**
The pedal marked with the R belongs to the right side and is tightened clockwise at the pedal axis (torque 35 Nm / 310 lbf.in).
- 5. After 30 miles**
Our recommendation is to check the pedals after 30 miles and tighten them if necessary.

Instrucciones de montaje de los pedales

- 1. Herramientas necesarias**
Llave Allen de 6 mm o llave de extremo abierto de 15 mm
- 2. Marcado**
Antes de colocar los pedales, presta atención a la marca. Hay un pedal derecho (R) y otro izquierdo (L).

Para una instalación más fácil, recomendamos aplicar una poca de grasa de montaje.
- 3. Pedal izquierdo**
El pedal marcado con la letra L pertenece al lado izquierdo y se aprieta en sentido contrario a las agujas del reloj en el eje del pedal (par de apriete 35 Nm / 310 lbf.in).
- 4. Pedal derecho**
El pedal marcado con la letra R se encuentra en el lado derecho y se aprieta en el sentido de las agujas del reloj en el eje del pedal (par de apriete 35 Nm / 310 lbf.in).
- 5. Después de 50 km de recorrido**
Le recomendamos que compruebe si los puños siguen firmes después de 50 kilómetros y que los apriete un poco.

Guide de montage des pédales

- 1. Outils nécessaires**
Clé Allen de 6 mm ou clé plate de 15 mm
- 2. Marquage**
Avant de monter les pédales, veuillez faire attention au marquage des pédales. Il y a une pédale droite (R) et une pédale gauche (L).

Pour faciliter l'installation, nous vous recommandons d'utiliser un peu de graisse de montage.
- 3. Pédale gauche**
La pédale marquée « L » se fixe sur le côté gauche et se serre sur l'essieu de la pédale dans le sens antihoraire (couple de serrage de 35 Nm / 357 kgf.cm).
- 4. Pédale droite**
La pédale marquée « R » se fixe sur le côté droit et se serre sur l'essieu de la pédale dans le sens horaire (couple de serrage 35 Nm / 357 kgf.cm).
- 5. Après un trajet de 50 km**
Nous vous recommandons de vérifier à nouveau l'étanchéité des poignées après 50 kilomètres et de les serrer légèrement.

Istruzioni per il montaggio di pedali

- 1. Utensili necessari**
Chiave a brugola 6 mm o chiave fissa 15 mm
- 2. Marcatura**
Prima di montare i pedali, prestare attenzione alla loro marcatura. C'è un pedale destro (R) e un pedale sinistro (L).

Per facilitare il montaggio si consiglia di utilizzare una piccola quantità di pasta di montaggio.
- 3. Pedale sinistro**
Il pedale marcato con la L deve essere montato sul lato sinistro e fissato all'asse del pedale in senso antiorario (torsione 35 Nm / 310 lbf.in).
- 4. Pedale destro**
Il pedale marcato con la R deve essere montato sul lato destro e fissato all'asse del pedale in senso orario (torsione 35 Nm / 310 lbf.in).
- 5. Dopo 50 km di percorrenza**
Consigliamo di controllare la tenuta delle impugnature dopo 50 km e di stringerle leggermente.



Review

Any problems mounting the pedals? If so please feel free to contact our support. Please don't forget to give us your amazon feedback/review.



Valoración

¿Tiene problemas con el montaje? Póngase en contacto con nuestro equipo de asistencia. Si todo ha salido bien, le agradeceríamos que nos valorara aquí.



Évaluation

Problèmes lors du montage? Veuillez contacter notre support ici. Tout s'est bien passé, alors nous serions heureux d'avoir votre avis.



Valutazione

Problemi durante il montaggio? Contatta il nostro servizio di supporto qui. È andato tutto bene, ci farebbe piacere una tua valutazione.